



# Tieschener Franziskusbote



9. 5. 2021 – 16. 5. 2021



## Zum Vertiefen



### 6. Sonntag der Osterzeit

#### Lesung aus der Apostelgeschichte (Apg 10, 25–26.34–35.44–48)

Als Petrus in Cäsaréa beim Hauptmann Kornélius ankam, ging ihm dieser entgegen und warf sich ihm ehrfürchtig zu Füßen.

Petrus aber richtete ihn auf und sagte: Steh auf! Auch ich bin nur ein Mensch.

Da begann Petrus zu reden und sagte: Wahrhaftig, jetzt begreife ich, dass Gott nicht auf die Person sieht, sondern dass ihm in jedem Volk willkommen ist, wer ihn fürchtet und tut, was recht ist.

Noch während Petrus redete, kam der Heilige Geist auf alle herab, die das Wort hörten.

Die gläubig gewordenen Juden, die mit Petrus gekommen waren, konnten es nicht fassen, dass auch auf die Heiden die Gabe des Heiligen Geistes ausgegossen wurde. Denn sie hörten sie in Zungen reden und Gott preisen.

Petrus aber sagte: Kann jemand denen das Wasser zur Taufe verweigern, die ebenso wie wir den Heiligen Geist empfangen haben? Und er ordnete an, sie im Namen Jesu Christi zu taufen. Danach baten sie ihn, einige Tage zu bleiben.

#### Aus dem heiligen Evangelium nach Johannes (Joh 15, 9–17)

In jener Zeit sprach Jesus zu seinen Jüngern:

Wie mich der Vater geliebt hat, so habe auch ich euch geliebt. Bleibt in meiner Liebe! Wenn ihr meine Gebote haltet, werdet ihr in meiner Liebe bleiben, so wie ich die Gebote meines Vaters gehalten habe und in seiner Liebe bleibe.

Dies habe ich euch gesagt, damit meine Freude in euch ist und damit eure Freude vollkommen wird.

Das ist mein Gebot, dass ihr einander liebt, so wie ich euch geliebt habe. Es gibt keine größere Liebe, als wenn einer sein Leben für seine Freunde hingibt. Ihr seid meine Freunde, wenn ihr tut, was ich euch auftrage.

Ich nenne euch nicht mehr Knechte; denn der Knecht weiß nicht, was sein Herr tut. Vielmehr habe ich euch Freunde genannt; denn ich habe euch alles mitgeteilt, was ich von meinem Vater gehört habe.

Nicht ihr habt mich erwählt, sondern ich habe euch erwählt und dazu bestimmt, dass ihr euch aufmacht und Frucht bringt und dass eure Frucht bleibt. Dann wird euch der Vater alles geben, um was ihr ihn in meinem Namen bittet. Dies trage ich euch auf, dass ihr einander liebt.

### Gedanken zum Evangelium

[www.sonntagsblatt.at/eineminute](http://www.sonntagsblatt.at/eineminute)

## Gebet

Allmächtiger Gott,  
lass uns die österliche Zeit  
in herzlicher Freude begehen  
und die Auferstehung unseres Herrn preisen,  
damit das Ostergeheimnis,  
das wir in diesen fünfzig Tagen feiern,  
unser ganzes Leben prägt und verwandelt.

*(Aus dem Tagesgebet)*

## Impuls

aufleben

### Bibel-Übertragungen - „Luther Bibel“

*Vor Martin Luther gab es mindestens schon 18 gedruckte deutsche Übersetzungen der Heiligen Schrift; vgl. <http://deutsche-bibeln.eu>*

*Die Übersetzung von Martin Luther hat aber aus vielerlei Gründen eine unvergleichlich größere Wirkung erreicht.*

*Evangelium dieses Sonntags, Joh 15, 9-17, nach der Ausgabe letzter Hand (1545); gemeinfrei aus dem Projekt [zeno.org](http://zeno.org)*

[www.zeno.org/nid/20005332176](http://www.zeno.org/nid/20005332176)

<sup>9</sup>Gleich wie mich mein Vater liebet / also liebe ich euch auch. Bleibet in meiner liebe <sup>10</sup>So jr mein Gebot haltet / so bleibt jr in meiner liebe / Gleich wie

ich meines Vaters gebot halte / vnd bleibe in seiner liebe. <sup>11</sup>Solchs rede ich zu euch / auff das meine Freude in euch bleibe / vnd ewer freude volkomen werde.

<sup>12</sup>Das ist mein Gebot / das jr euch vnternander liebet / Gleich wie ich euch liebe. <sup>13</sup>Niemand hat grösser Liebe denn die / das er sein Leben lesset / fur seine Freunde. <sup>14</sup>Jr seid meine Freunde / so jr thut was ich euch gebiete. <sup>15</sup>Jch sage hin- furt nicht / das jr Knechte seid / Denn ein Knecht weis nicht / was sein Herr thut. Euch aber habe ich gesagt / das jr Freunde seid / Denn alles was ich habe von meinem Vater gehöret / hab ich euch kund gethan.

<sup>16</sup>JR habt mich nicht erwelet / Sondern ich habe euch erwelet / vnd gesetzt / Das jr hin gehet vnd Frucht bringet / vnd ewre Frucht bleibe / Auff das / so jr den Vater bittet in meinem Namen / das ers euch gebe.

<sup>17</sup>DAs gebiet ich euch / das jr euch vnternander liebet.

### Mitteilung der Friedhofsverwaltung Zufahrt zur Kompostgrube

In der vergangenen Woche wurde die Zu- fahrt zur Kompostgrube von Toni **Krammer** und Reinhard **Schmer** neu errichtet und beschottert, damit in Zukunft die Abholung des Kompostes bei jeder Witterung mög- lich ist. **Danke an die Gemeinde Tieschen für die Bereitstellung der Arbeitsleistung.**



### Mitarbeit in der Pfarrblattredaktion

Wir suchen für das Redaktionsteam des Pfarrblattes interessierte Personen aus unserer Pfarre! **Willst du das Pfarrblatt aktiv mitgestalten, so melde dich am besten per Mail an [tieschen@graz-seckau.at](mailto:tieschen@graz-seckau.at)**

Impressum: Herausgeber: röm.-kath. Pfarramt Tieschen, für den Inhalt verantwortlich: Pfarrer Mag. Johannes Lang, Redaktion und Layout: Franz Treichler; Erscheinungsweise: wöchentlich, 60 Stück; Datenschutzhinweis: [www.bischofskonferenz.at/datenschutz](http://www.bischofskonferenz.at/datenschutz)

KATHOLISCHE  
KIRCHE STEIERMARK

### Sammlung für Familienhilfe der Caritas Steiermark

**Unterstützung für Familien in Notlagen**  
Familienhilfe ist eine rasche sowie prakti- sche Unterstützung zur Entlastung, Bewälti- gung und Stabilisierung des Alltags. Sie steht für die Sicherstellung der Deckung der Existenzbedürfnisse und dafür, dass weiter- führende Erziehungshilfe bzw. Pflege und Betreuungsdienste installiert werden kön- nen.



Wollen Sie den **Tieschener Franziskusboten** wöchentlich per Mail?  
einfach ein Mail mit dem Kennwort „Newsletter“ an: [franz.treichler30@gmail.com](mailto:franz.treichler30@gmail.com)



# AUS DER PFARRKANZLEI

## Gottesdienste vom 9. 5. 2021 – 16. 5. 2021

### Sonntag, 9. Mai:

6. Sonntag der Osterzeit - **Muttertag**

08.00 Uhr: Rosenkranzgebet;

08.30 Uhr: **Wort-Gottes-Feier** – für lebende und † Frauen von Jörgen; für † Stefanie Pfeifer; für † Johann Stessl und † Angehörige; mit der Bitte um Gesundheit, Gottes Schutz und Segen für die Familie; mit der Bitte um Genesung;

mit musikalischer Umrahmung; anschließend Sammlung für die Familienhilfe der Caritas in der Steiermark;

08.30 Uhr: **Hl. Messe** aus der Basilika in Güssing;

<https://pfarreguessing.at/stream.htm>

10.00 Uhr: **Hl. Messe** in der Pfarrkirche Straden;

**Ab 7. Februar finden wieder öffentliche Gottesdienste statt, mit FFP2-Maske und Mindestabstand von zwei Meter zu Personen aus anderen Haushalten.**

### Donnerstag, 13. Mai:

*Christi Himmelfahrt*

08.00 Uhr: Rosenkranzgebet;

08.30 Uhr: **Hl. Messe** – für † Josef Weiß (Freundschaft); für † Hermann Weber zum Geburtstag von Lebensgefährtin Silvia Janits;

18.30 Uhr: **Monatswallfahrt - Lichterprozession** in Straden;

19.00 Uhr: **Hl. Messe** in der Pfarrkirche in Straden mitgestaltet von Maria Guess (Gesang) und Susanne Adam (Harfe);

### Freitag, 14. Mai:

17.00 Uhr: **Anbetungsstunde** vor dem Allerheiligsten;

### Samstag, 15. Mai:

19.00 Uhr: **Hl. Messe** in der Pfarrkirche in Straden;

### Sonntag, 16. Mai:

7. Sonntag der Osterzeit

08.00 Uhr: Rosenkranzgebet für † Marianne Schadl;

08.30 Uhr: **Hl. Messe** – für † Marianne Schadl (Nachbarschaft), † Franz Schadl und alle Hausverstorbenen; Kinder in liebevoller und dankbarer Erinnerung für † Mama Erika Marbler, † Vati Alois Marbler, † Großeltern Christine und Alois Marbler, † Großeltern Leopoldine und Franz Tschiggerl, † Tante Erna Leopold und † Tante Christine Palz;

mit musikalischer Umrahmung durch die Gruppe „Kleeblatt“;

08.30 Uhr: **Hl. Messe** aus der Basilika in Güssing;

<https://pfarreguessing.at/stream.htm>

08.00 Uhr: **Hl. Messe** in der Pfarrkirche Straden;

09.00 Uhr und 11.00 Uhr: **Firmungsgottesdienst** in der Pfarrkirche in Straden mit Mag. Dietmar Grünwald; musikalisch gestaltet von der Pfarrband;

### Ewiges Licht

vom 9. 5. 2021 – 16. 5. 2021

für † Frauen von Jörgen; für † Johann Stessl;



### Kanzleistunden in der Pfarre Tieschen:

**Dienstag** Kanzleistunden von 09.00 – 11.00 Uhr

Sonntag bis 15 Minuten nach der Messe in der Pfarrkanzlei in Tieschen;

Mail: [tieschen@graz-seckau.at](mailto:tieschen@graz-seckau.at)

Adresse: 8355 Tieschen 13

### Sprechstunde in der Pfarre Tieschen

Pfarrer Mag. Johannes Lang steht jeweils am 2.

**Donnerstag im Monat von 17.00 – 18.00 Uhr** für ein Gespräch zur Verfügung.

### Wenn Sie Rat und Hilfe brauchen:

Pfarrer Mag. Johannes Lang, 0676-8742-6610

Pfarrsekretär Josef Lackner, 0664-9929258

Wirtschaftsrat Franz Treichler, 0676-8742-6524